

С первой радиодрамы Ван Цинъюнь прославился своим доминирующим голосом. Будь то холодный гун из высокой элиты, властный президент или мягкий и зрелый гун, Ван Цинъюнь мог как отлично поддерживать свои собственные вокальные характеристики, так и одновременно изображать разные голосовые особенности персонажей.

Он работал со многими АО, игравшими шоу, и фанаты беспорядочно придумывали ему CP один за другим. В сообществе он, по-видимому, «обнимал всех справа и слева», но были и фанаты с уникальными вкусами, которые кричали, размахивали флагами и надеялись, что однажды Ван Цинъюнь сыграет шоу. [Прим. пер. На всякий случай: CP – сокращение от couple pairing, пара, пейринг.]

В прошлом году появилась команда, которая хотела поставить драму, где оба героя были бы гунами. Команда надеялась, что Ван Цинъюнь сможет внести свой вклад в развитие персонажа, но, к сожалению, он не успевал и был вынужден отказаться. После того, как новость об этом широко разошлась, фанаты были опечалены. Они ведь уже почти услышали «первый раз» Великого Бога в роли шоу. Такая хорошая возможность была понапрасну упущена!

Им и в голову не могло прийти, что на клубном песенном онлайн-мероприятии в честь Весеннего фестиваля Ван Цинъюнь сам проявит инициативу и будет просить о том, чтобы сыграть упрямого шоу. Как только в беседе появилось это предложение, группа взорвалась.

Первой выскочила Второй Сын.

[Голоса Цзюсяо – Второй Сын]: Мой малыш ЮньЮнь, если тебя похитили инопланетяне, моргни один раз.

Под этим комментарием появилась куча других с +1. Все думали, что Юнь Да должно быть подтолкнули к тому, что он внезапно решил это озвучить.

Тань Имин не мог решить, плакать ему или смеяться. Он не ожидал, что его случайное предложение окажет на всех такое большое влияние.

Имин Цинъюнь: Я не вернусь в Китай на Весенний фестиваль и планирую провести это время на работе.

Имин Цинъюнь: Я не смогу участвовать во всем мероприятии целиком, но у меня будет время выступить на концерте.

Имин Цинъюнь: Что касается того, что я хочу попробовать сыграть шоу.

Имин Цинъюнь: ... Разве вы всегда не хотели, чтобы я был этого достоин?

Имин Цинъюнь: Подумайте об этом, как о сюрпризе для фанов на Весенний фестиваль.

Сянь Цай:

- ...

О, вот как оно оказывается.

Парень подпер подбородок одной рукой и уставился на экран телефона.

Оказывается, Юнь Да вдруг решил выступить с ним вместе по единственной причине – он хотел сделать для фанов памятный подарок.

Долгое время он волновался и думал... он думал...

На этом месте размышления Сянь Цая прерывались, потому что он сам не понимал, что именно «думал». Такого рода отношения были слишком сложными: сначала ожидание и одиночество, за которыми следовали стыд и самоуничижение... Этот юноша так и не понял истинного смысла своих страданий из-за этого человека.

В группе продолжали развивать эту тему. Второй Сын заторопилась, говоря, что хочет, чтобы все участники держали это в секрете и подождали, чтобы вызвать большой шок у аудитории. «Первый шоу» всегда-гуна Ван Цинъюня действительно был стоящей темой обсуждения!

Вдруг в группе появился долго не всплывавший ник.

Гу гу гу гу гу Янь: Сяо ЮньЮнь, ты – плохой человек!!! (;□`)

[Прим. англ. пер. Его ник можно перевести как «Одинокий одинокий одинокий одинокий одинокий гусь.»]

Гу гу гу гу гу Янь: Если это будет первый раз, почему ты не сделаешь это со мной!!!

Гу гу гу гу гу Янь: Инь-инь-инь!!! Маленькие кулаки бьют тебя в грудь!!! [подавись этими кулаками].jpg

[Прим. англ. пер. Очень часто употребляемое инь-инь передает звуки плача.]

Этим человеком с длинным ником был известный АО, исполнитель ролей шоу, Гу Янь, очень известный в группе радиовещания [Голоса Цзюсяо].

Гу Янь был старым партнером Ван Цинъюня, и они вместе записали три радиодрамы. Их с Ван Цинъюнем СР «ЮньЯнь» собрал множество поклонников. Их классический шедевр озвучки «Даровать реки и горы» был провозглашен одной из десяти лучших мелодраматических постановок. [Прим. англ. пер. название пейринга «ЮньЯнь» можно перевести как «Облачный журавль».]

...И так уж вышло, что первой аудиодрамой, которую слушал Сянь Цай, была как раз «Даровать реки и горы».

В драме Ван Цинъюнь играл императора, который одновременно был и подонком, и любящим человеком. Две совершенно разные характеристики не только непротиворечиво сочетались в персонаже, но и заставляли слушателей одновременно любить его и ненавидеть. В конце драмы генерал, которого играл Гу Янь, погибал на поле боя, и Ван Цинъюнь произносил трехминутный монолог. Он потерял возлюбленного и рыдал кровавыми слезами, но, будучи императором, терпел боль, чтобы люди не знали о его слабости... Эти три минуты были особенно суровым испытанием способностей АО, и говорили, что эту сцену перезаписывали более десяти раз, пока наконец-то она не дала настолько впечатляющий эффект.

Эта драма породила бесконечное количество фантов СР, и множество слушателей страстно влюбились в Ван Цинъюня из-за этого монолога.

Именно поэтому каждый год на песенном онлайн-концерте всегда находились фанаты, предлагавшие послушать драму «Даровать реки и горы» вживую. Но, тем не менее, они требовали, чтобы АО поменялись ролями, и Ван Цинъюнь сыграл генерала-шоу, а Гу Янь - императора.

Жаль, но эти мечты так и не сбылись.

Но на этот раз Ван Цинъюнь сам предложил себя на роль, а Гу Янь выскочил как можно скорее, желая продолжить «сражение на передовой» со своим старым партнером.

[Голоса Цзюсяо - Второй Сын]: Сяо Гугу, ты что-то про себя недопонял?

[Голоса Цзюсяо - Второй Сын]: Сяо ЮньЮнь может изобразить голос шоу, но ты-то гуном быть не можешь!

Гу гу гу гу гу Янь: Σ( ° Δ° |||) Ты, ты Второй Сын, почему это ты так говоришь?

Наблюдатель 1. Хахахахаха.

Наблюдатель 2. Гу Янь, разве ты не понимаешь, какой у тебя основной статус?

Наблюдатель 3. Сидящие в переднем ряду могут видеть, как президент вырубила Гу Яня!

Gu gu gu gu gu Янь: Хехехехе, но детка @guess тоже очень популярен!!!

Необъяснимым образом его реплика оказалась настолько умной, что Сянь Цай не знал, как на нее ответить.

Фактически именно сейчас, когда Gu Янь вдруг вмешался, заявив, что хочет делать озвучку вместе с Ван Цинъюнем, Сянь Цай почувствовал себя неловко, глядя на его реплику. Gu Янь был ветераном группы, и у них с Ван Цинъюнем сложилось взаимопонимание. А Сянь Цай был всего лишь новым кавер-певцом, который вступил в группу менее, чем полгода назад. Если сравнить их двоих, фанаты, несомненно, предпочтут послушать первого.

Комплекс неполноценности Сянь Цая снова сыграл свою роль.

Он считал, что должен быть «разумным» и «щедрым», взять на себя инициативу и уступить дорогу старшим, но, с другой стороны, упрямылся и думал: «Это Великий Бог сам захотел делать озвучку со мной, почему я должен тебе это отдавать? Вы давно знаете друг друга? Веселая Коза давно знала Большого Плохого Волка, но Большой Плохой Волк не бросил Красного Волка ради Веселой Козы». [Прим. англ. пер. Это из детской телепередачи.]

Сянь Цай угрюмо прятался за телефоном, делая вид, что вышел оффлайн, и тайно поглядывал на экран. На самом деле он и не подозревал, что назначил Gu Яня на роль злодея.

Имин Цинъюнь: Gu Янь, я помню, ведь тебе на днях исполнилось тридцать, правильно?

Имин Цинъюнь: Вспомни, сколько тебе лет, как ты можешь вести себя так по-детски?

Имин Цинъюнь: [миленький гусь качает головой].jrg

Gu gu gu gu gu Янь: Кого это ты тут старым назвал? (J`□')J□□□

Имин Цинъюнь: Ты сам сказал.

Имин Цинъюнь: Это должно называться «возраст пришел один, без ума», верно?

Имин Цинъюнь: Я согласился спеть с guess, а ты ведешь себя как хулиган, который отбирает конфетку у другого ребенка.

Gu gu gu gu gu Янь: r(J ^ L)γ

Gu gu gu gu gu Янь: Я все понял! Ты нашел новую любовь и позабыл старую!

Гу гу гу гу гу Янь: С тобой я лучшим на свете не стану!

Гу Янь отправил рыдающий смайл и ушел.

Сянь Цай был поражен таким внезапным развитием событий. С одной стороны, он не ожидал, что Великий Бог Ван Цинъюнь придет и заступится за него. С другой – он не ожидал, что Гу Яню окажется тридцать лет. Был ли тот слишком ребячливым или слишком эмоциональным?

Но в группе по-прежнему пели и танцевали, по-прежнему болтали и обсуждали Таобао. Никому не было дела до Гу Яня, который внезапно появился и внезапно ушел.

Сянь Цай:

- ..?

Он отложил мобильный телефон и дважды прошелся по комнате, заложив руки за спину. Он запутался внутренне, долго держал свой телефон, но в конце концов его врожденная доброжелательность восторжествовала. Пережив восемьсот битв с самим собой, он нерешительно и с трудом открыл личный чат с Ван Цинъюнем.

guess: Ух...

guess: Я думаю, что Гу Янь очень разозлился.

guess: Если он так сильно хочет работать с вами, я выберу другую песню.

Боже мой! Сянь Цай послал сам себе стикер с плачущим лебедем, потому что, когда печатал эти слова, он был действительно огорчен и смущен. Он не хотел отдавать эту возможность, но и не хотел, чтобы Великий Бог ссорился со своим старым партнером из-за него.

Имин Цинъюнь: ?

Имин Цинъюнь: Маленький Лебедь, ты неправильно понял.

Имин Цинъюнь: Извини, мы привыкли так шутить в группе.

Имин Цинъюнь: У Гу Яня такой характер, он обожает актерствовать. Он сказал, что разозлился, и ушел вроде как злой, но на самом деле он пошел играть в игру.

guess: ...

guess: [черный лебедь с вопросом на лице].jpg

Имин Цинъюнь: Правда, я тебе не вру.

Тань Имин боялся, что тот продолжит его неправильно понимать, и торопливо нажал на анонс, вошел в игру, сделал скриншот и отправил его guess.

Имин Цинъюнь: [пересылает изображение]

guess: Ух, столько людей на картинке, который из них Гу Янь?

Имин Цинъюнь: Тот, у кого меньше всех одежды, самые разноцветные волосы и самые большие крылышки, тот, у кого ник со смайликом.

guess: ...Но это девочка.

Имин Цинъюнь: Ну, у него всегда было такое чувство прекрасного.

Кроме танцев у Сянь Цая ни на что не хватало времени, тем более на онлайн-игры. Хотя его соседи по комнате играли, он посмотрел несколько раундов их игры, и совсем не заинтересовался. Поэтому он впервые узнал, что в играх бывают какие-то демоны...

guess: Так вот оно как...

guess: Я думал, потому что вы были за меня, так...

Имин Цинъюнь: Так что?

Сянь Цай прикусил губу и храбро напечатал эти слова.

guess: Я думал, что он ревнует.

Имин Цинъюнь: Он натурал, с чего бы ему ревновать из-за такого?

guess: ?

Имин Цинъюнь: ?

guess: ??

Имин Цинъюнь: ??

Имин Цинъюнь: Ты только что узнал?

Для Сянь Цая это был, конечно же, первый раз, когда он об этом слышал, и он был готов с перепугу залезть под кровать, окей?

guess: Но... разве он не находится в составе аудиодрам данмей?

Имин Цинъюнь: [смех сквозь слезы] Кто тебе сказал, что все АО в BL - геи?

Тань Имин не ожидал, что guess, проведя так много времени в кругу любителей аудиодрам, все еще будет придерживаться такой милой и примитивной идеи.

Многие фанаты, когда только начинали слушать аудиодрамы, часто неверно представляли себе, что все АО (в особенности АО, которые играли шоу) - геи. А когда фаны выясняли, что те были натуралами, чувствовали себя обманутыми.

Имин Цинъюнь: Гу Янь уже давно женат. Его жена раньше занималась пост-продакшн в нашей группе. Поскольку людей у нас не хватало, она привела своего мужа.

Имин Цинъюнь: Ник Гу Янь придумала его жена. У них фамилии - Гу и Янь, и их ники были практически одинаковыми. Они всегда любили друг друга.

Имин Цинъюнь: Последние два года он не занимался дубляжом, потому что у молодой пары появился ребенок, и им пришлось каждый день тяжело трудиться, чтобы заработать на детское питание.

Имин Цинъюнь: Он не ушел в отставку только из-за своих чувств к сообществу.

Сянь Цай был ошеломлен развитием этой непростой истории. Он думал, что все это было чересчур невероятным.

guess: Но... но...

guess: Но он использует смайлики! И кокетничает в группе!

Имин Цинъюнь: Что ж, это нормальный образ действий натурала.

Имин Цинъюнь: [гладит]

Имин Цинъюнь: Маленький Лебедь, ты такой наивный. Тебя так легко обмануть.

Имин Цинъюнь: Ты же помнишь, что в 2-D мире люди, которые любят выражать свои эмоции – все натуралы? [смех сквозь слезы] Когда натуралы заявляются, к геям это никакого отношения не имеет.

До Сянь Цая внезапно дошло.

guess: Тогда те, у кого желтые свирепые ники, которые всегда переписываются среди ночи – они настоящие геи? [Прим. англ. пер. Желтый = грязный/противный.]

Имин Цинъюнь: Нет.

Имин Цинъюнь: Они – девушки.

guess: ...

Они беседовали и болтали, и тема разговора постепенно становилась шутливой.

Имин Цинъюнь: guess, дубляж не имеет никакого отношения к сексуальной ориентации. Это просто хобби или работа.

Имин Цинъюнь: Возьмем, к примеру, Голливуд. Актеры, которые сделали каминг-аут, могут по-прежнему играть в очень милых гетеросексуальных любовных сценах, а натуралы, состоящие в браке и имеющие детей, все равно могут целовать человека того же пола перед камерой.

Имин Цинъюнь: Теперь перейдем к сообществу озвучки. С того момента, как мы выбрали роль, неважно, какой ориентации персонаж, – мы просто хотим хорошо с ним совпасть и отправить его в уши всех фанов.

Имин Цинъюнь: Гу Янь – натурал, но его холодная красота нравится многим фанатам и может напомнить об одном из красивых людей в драме.

Имин Цинъюнь: А еще чуть раньше была анонсирована драма, где главного героя играет АО-гей, но он и девушка-АО вместе очень хороши.

guess: ...

guess: Тогда у меня есть вопрос.

Сянь Цаяу казалось, что у него в сердце висела связка медных колокольчиков, и прямо сейчас

все эти колокольчики зазвонили. Звук постепенно расширялся, вырвался из его сердца, разливаясь до бесконечности. Он не знал, что делать.

Тут была проблема, готовая вот-вот вырваться из-под земли. Она была там, она там пряталась, и если она станет чуть-чуть смелее, то сможет прорвать последний уровень и выпрыгнуть прямо перед ними двоими.

Имин Цинъюнь: Что ты хочешь спросить?

guess: Юнь Да, когда вы...

Имин Цинъюнь: ?

Сянь Цай думал, что он был спокоен, но на самом деле он весь горел – от кончиков пальцев до мочек ушей. Он чувствовал, что вот-вот прикоснется к секрету. Этот секрет касался не только Ван Цинъюня, но и его самого. Если он получит ответ от Ван Цинъюня, то все его потери и обретения, случившиеся за последнее время, будут не напрасны.

По другую сторону океана Тань Имин терпеливо ждал следующего вопроса мальчика. Он ждал и ждал, пока над окном для текстовых сообщений не появился статус «Печатает».

Тань Имин подозревал, что внутри этого мальчика скрывались сотни вопросов. Иначе почему бы он печатал и печатал без конца?

К счастью, терпения у Тань Имина всегда хватало. Он не уговаривал собеседника и не открывал другую программу, а просто спокойно ждал, когда мальчик отправит свое сообщение.

Через несколько минут неловкое молчание закончилось. Однако фраза, которая появилась на экране, была неожиданно короткой.

guess: Юнь Да, вы поели?

Тань Имин:

- ...?

Излишне было говорить, что он знал: это был не тот вопрос, который мальчик хотел задать с самого начала. Можно было предположить, что проблема Маленького Лебедя была очень сложной, сложной настолько, что тот предпочел от нее сбежать, и смог прикрыть это только еще одним плохим вопросом.

Тань Имин не знал, как ему и ответить, но в этот момент в дверь его спальни постучали.

- Входите! - громко сказал Тань Имин.

Дверь в спальню приоткрылась и Яо Инь, лениво здороваясь, просунул половину тела в проем. На нем свободно висела пижама, на два размера больше нужного. Вырез сполз с плеча, обнажив нежную белую кожу. Яо Инь смахнул со лба упавшие светло-каштановые волосы.

Было видно, что он делал самое простое движение, какое мог, но оно каким-то образом источало чудесное очарование.

- Перестань играть на компе, - голос Яо Иня звучал лениво, - быстро иди на кухню, рис уже готов.

- Окей, - Тань Имин закрыл компьютер.

Но перед тем, как уйти, он не забыл сообщить Маленькому Лебедю.

Имин Цинъюнь: Я собираюсь пойти поесть.

Имин Цинъюнь: Давай поговорим попозже.

Автору есть, что сказать.

Может ли кто-нибудь угадать, почему Яо Инь вдруг появился в доме маленького гуна?

Эта последняя сцена - она в основном об эмоциях... она была очень запутанной.

Потери и обретения, сомнения, слишком вольные мысли - другая сторона ничего об этом не знала, но свою внутреннюю драму он закончил до этого.

Не волнуйтесь.

<http://bllate.org/book/13905/1225479>